



**Fotos richtig aufbewahren und ordnen | Come conservare e ordinare correttamente le foto**  
**19.04.2018**

**Schloss Bruneck | Castello di Brunico**  
**Bruneck | Brunico**

**Programm | Programma**

ab | dalle 09.00

Registrierung | Registrazione dei partecipanti

09.30

Begrüßung | Saluti di benvenuto: **Richard Piock** (Lienz)

09.45–12.00

**Roland Sila** (Innsbruck): Probleme und Lösungsansätze der Erschließung von Fotobeständen.

Praxisbeispiele aus dem Ferdinandeum | Problematiche e soluzioni operative per la catalogazione di fondi fotografici: casi esemplari tratti dal Ferdinandeum

**Bernhard Mertelseder** (Innsbruck): Ordnung für das eigene Fotoarchiv | Mettere in ordine l'archivio fotografico

12.00–13.30

**Mittagspause** und **Produktmesse** (Präsentation verschiedener Archivmaterialien | **Pausa pranzo ed esposizione di prodotti** (presentazione di diversi materiali per l'archiviazione)

13.30

Begrüßung | Saluti di benvenuto: **Ursula Steinkasserer Goldwurm** (Bruneck)

13.40–15.00

**Marjen Schmidt** (Oberhausen/Oberbayern, Deutschland | Baviera, Germania): Zu bewahren, was noch zu retten ist ... Fotografische Verfahren und ihre Archivierung – Teil 1 | Conservare il salvabile... Procedimenti fotografici e archiviazione – Parte 1

15.00–16.00

**Pause** und **Produktmesse** (Präsentation verschiedener Archivmaterialien | **Pausa ed esposizione di prodotti** (presentazione di diversi materiali per l'archiviazione)

16.00–17.30

**Marjen Schmidt**: Zu bewahren, was noch zu retten ist ... Fotografische Verfahren und ihre Archivierung – Teil 2 | Conservare il salvabile... Procedimenti fotografici e archiviazione – Parte 2

**Moderation | Moderazione**

**Marlene Huber** (Bozen/Bolzano), **Martin Kofler** (Lienz)

**Interreg**  
**Italia-Österreich**  
European Regional Development Fund



**LICHTBILD**  
KULTURSCHATZ  
HISTORISCHE  
PHOTOGRAPHIE

**ARGENTO VIVO**  
FOTOGRAFIA  
PATRIMONIO  
CULTURALE

**Anmeldung | Registrazione: [www.lichtbild-argentovivo.eu](http://www.lichtbild-argentovivo.eu)**

Eine Simultanübersetzung (Deutsch-Italienisch, Italienisch-Deutsch) wird angeboten. Es sind keine Teilnahmegebühren zu entrichten. | Sarà disponibile il servizio di traduzione simultanea (tedesco-italiano, italiano-tedesco). Il workshop è gratuito.

Sie erreichen das Schloss vom Bahnhof Bruneck aus in rund 30 Minuten zu Fuß, mit dem Citybus 420.1 (Ausstieg an der Haltestelle Tschurtschenthalerpark) und einem zusätzlichen 10-minütigen Fußmarsch. Parkmöglichkeiten bestehen am Bahnhof (kostenfrei) oder in der Parkgarage Stadtzentrum (kostenpflichtig). | Come raggiungere il Castello dalla stazione di Brunico: A piedi: ca. 30 minuti di cammino; con il Citybus 420.1: scendere alla fermata Tschurtschenthalerpark e continuare a piedi per ca. 10 minuti; c'è la possibilità di parcheggio alla stazione di Brunico (gratuito) o al Parkgarage in Centro storico (a pagamento).